



ENGLANTI, LYHYT OPPIMÄÄRÄ, kuullunymmärtämiskoe 17.2.2016

Nämä täydet pisteet antavan vastauksen sisällöt eivät sido ylioppilastutkintolautakunnan arvostelua. Lopullisesta arvostelusta päättää tutkintoaineen sensorikunta.

Täydet pisteet antava vastaus sisältää:

- a) – Voi käydä niissä. (1 p.)
 - Voi ostaa kartan. (1 p.)

- b) – Ambulanssin kyljessä. (1 p.)
 - Pääsi ambulanssiin sisään. / Vietiin kotiin. (1 p.)

- c) – Samaan pukuun koko vuoden. (1 p.)
 - Kukaan ei huomaa miesten pukeutumista. / Vain naisten pukeutumiseen kiinnitetään huomiota. (1 p.)

- d) – Varkaissa. (1 p.)
 - Söi taikinaa. (1 p.)

- e) – Sukkien pois ottaminen. (1 p.)
 - Edessä olevan istuimen potkiminen. (1 p.)

ENGLANTI, lyhyt oppimäärä, kuullunymmärtämiskoe, kevät 2016
käsikirjoitus / produktiiviset vastaukset
ENGELSKA, kort lärokurs, hörförståelseprov, våren 2016
manuskript / produktiva svar

a)

If you are tired of going to all the same places with all the ordinary names, now you have the chance of a lifetime. There are some small towns here in Britain with really funny names. Names like “Beer Door” and “Burnt Bottom” and “Bachelor’s Bump”. You could visit one of them. Or you could simply buy the new map that has just come out, The Marvellous Map of Great British Place Names. No, you won’t find London on it.

[telegraph.co.uk, accessed 20.11.2014]

b)

A dog named Buddy didn’t wait for an invitation when his 85-year-old owner had to go to the hospital. Buddy took a ride on the outside of the ambulance carrying a Texas rancher to the hospital. A woman stopped the ambulance. She had seen the dog sitting on a step on the side of the ambulance, you know, the step where the ambulance workers step up into that side door that most ambulances have. The ambulance driver then put the dog into the ambulance with the patient. A ranch worker came to the hospital and took the dog home.

[myway.com, accessed 18.11.2014]

c)

The male host of an Australian TV programme is finally getting some attention for his fashion sense. And that’s his point. Karl Stevens wore the same blue suit every day for a year. And no one noticed until he told the public on a live broadcast. At the same time, people regularly comment on his female coworkers’ clothing. Stevens is hoping to get the suit into the dry cleaners at the end of the year. Yes, his colleagues say it’s rather stinky.

[myway.com, accessed 18.11.2014]

d)

A 28-year-old man has been arrested for burglary after a Wichita woman found him eating cookie dough from her refrigerator in the middle of the night. Mildred Jones had made some cookie dough shortly before going to bed. The thief had taken it out of the fridge and was eating it in the kitchen. When police came in they found he had Ms Jones’s iPad and iPhone in his backpack. Fortunately, Mildred Jones was not hurt, only frightened.

[tbo.com, accessed 19.11.2014]

e)

What are the worst things that passengers can do on flights? A poll has been made of passengers asking for their opinions. The thing that got the most votes was: removing your socks. Fellow passengers hate it when you take your socks off, off your stinky feet. Another well-hated item is: people who kick the back of the seat in front of them. And just keep kicking it. Yes, there are a lot of things we don’t like about flying.

[telegraph.co.uk, accessed 20.11.2014]